

PRESSEMAPPE

EUROMETROPOLE METZ

INSPIRE
L'AGENCE
METZ

2024

Gallo-romanes Aquädukt in Ars-sur-Moselle

Lichter
Europas

tourisme-metz.com

EUROMÉTROPOLE
METZ



Credits : p.1 : Inspire Metz ; p.2 : Studio Hussenot ; p.3 : Shigeru Ban Architects Europe et Jean de Gastines Architectes, avec Philip Gumuchdjian pour la conception du projet lauréat du concours / Metz Métropole / Centre Pompidou-Metz / Photo Philippe Gisselbrecht - Ville de Metz, Inspire Metz ; p.4 : Inspire Metz ; p.5 : Sutter Event / Drone Production ; p.8 : © Ville de Grenoble / Musée de Grenoble -J.L. Lacroix, Photo SCALA, Florence, Dist. RMN-Grand Palais / image Scala ; p.9 : Shigeru Ban Architects Europe et Jean de Gastines Architectes, avec Philip Gumuchdjian pour la conception du projet lauréat du concours / Metz Métropole / Centre Pompidou-Metz / Photo Philippe Gisselbrecht - Ville de Metz, Inspire Metz ; p.10 : Inspire Metz, 49N6E Frac Lorraine, Sutter Event / Drone Production ; p.11 : Inspire Metz, Cyrille Guir ; p.12 et 13 : Inspire Metz ; p.14 : Arnaud Bantquin ; p.15 : Sutter Event / Drone Production ; p.16 : Inspire Metz ; p.17 : Inspire Metz, Philippe Gisselbrecht - Ville de Metz ; p.18 : Philippe Gisselbrecht - Ville de Metz, Inspire Metz ; p.19 : Inspire Metz ; p.20 : Christophe Urbain, Philippe Gisselbrecht - Ville de Metz ; p.21 : EurometropoleMetz_Luc BERTAU, Inspire Metz ; p.22 : Inspire Metz, Gilles Baermann ; p.23 : Inspire Metz ; p.24 : Inspire Metz, Studio Hussenot, DTMGR_InterregVA/Udo Bernhart ; p.25 : Inspire Metz, Romane Henry ; p.26 : Inspire Metz, Sutter Event Drone Production ; p.27 : © Maison Heler Metz designed by Starck Member of Curio Collection by Hilton ; p.28 : Inspire Metz ; p.29 : Inspire Metz, Studio Hussenot ; p.31 : Inspire Metz. Freepik



8

ERKUNDEN



12

VIBRIEREN



22

GENIESSEN



28

SCHLENDERN

ZUSAMMENFASSUNG

DIE HÖHEPUNKTE 2024

IN DER EUROMETROPOLE METZ*



Saint-Etienne-Kathedrale – Metz

NEUHEITEN

CENTRE POMPIDOU-METZ : EIN STERNEKOCH	SEITE 8
FACKELLAUF	SEITE 15
MAISON HELER	SEITE 27

Bis zum 27. Januar 2025

La Répétition
Centre Pompidou-Metz

Bis zum 1. April 2024

Elmgreen & Dragset. Bonne Chance
Centre Pompidou-Metz

Bis zum 27. Mai 2024

Lacan, die Ausstellung
Wenn der Künstler dem Psychoanalytiker vorausgeht
Centre Pompidou-Metz

16. März 2024 > 24. März 2024

Künstlerweg Metz - 15. Ausgabe

29. März 2024 > 2. September 2024

André Masson
Es gibt keine vollendete Welt
Centre Pompidou-Metz

19. April 2024 > 21. April 2024

Bücherfestival in Metz,
Literatur und Journalismus
„Vorsicht, der Schein trügt“

10. Mai 2024 > 26. Mai 2024

Passages Transfestival - ARCHIPELAGO

25. Mai 2024 > 21. Oktober 2024

Es gibt keine vollendete Welt
Centre Pompidou-Metz

1. Juni 2024 > 14. Februar 2025

Katarina Grosse
Die Sterne verschieben
Centre Pompidou-Metz

13. Juni 2024 > 16. Juni 2024

Open der „Goldenen Mirabelle“

20. Juni 2024 > 31. August 2024

Internationales Festival „Constellations“
von Metz

22. Juni 2024 > 8. September 2024

Die tanzenden Wasserspiele

27. Juni 2024

Olympischer Fackellauf

3. Juli 2024 > 14. Juli 2024

Festival Hop Hop Hop - 15. Ausgabe

6. Juli 2024 > 25. August 2024

Strand von Metz



Luftaufnahme des Jachthafens - Metz

Metz ist ein wahres Freilichtmuseum, das eine 3.000-jährige Geschichte erzählt. Es gab viele, die sich in dieses Land verliebten, das mal französisch mal deutsch war, mal in einer Republik, in einem Königreich oder in einem Kaiserreich. Ob Ihnen die Fotos in den sozialen Netzwerken gefallen oder Sie diese einfach nur bewundern und sich vorstellen möchten, wie die Kelten ihr Oppidum auf den **Hügeln von Ste-Croix** errichteten, die mittelalterlichen Handwerker in ihren Ateliers am **Place Saint-Louis** und im **Quartier Outre-Seille** arbeiteten oder den Graf von Belle-Isle, der das Opern-Theaterhaus erbaute - die Eurometropole Metz wird Sie begeistern.

13. Juli 2024 > 18. November 2024

DIE ZEIT / IN FARBEN / SEHEN
Die Herausforderungen der Fotografie
Centre Pompidou-Metz

22. August 2024 > 25. August 2024

Mirabellenfest (Bootsparade)

28. August 2024*

Großer Trödelmarkt

29. August 2024 > 1. September 2024

Montgolfiade von Metz

1. Sept. 2024 > 2. Sept. 2024

Wasserfest

27. Sept. 2024 > 7. Oktober 2024

Internationale Messe von Metz
89. Ausgabe

4. Oktober > 6. Oktober

Focus Musica
Musikalische Stadt-Metz

1. November 2024 > 21. April 2025

Cerith Wyn Evans
Centre Pompidou-Metz

2. Nov. 2024 > 9. Nov. 2024

Moselle Open
21. Ausgabe

22 Nov. 2024

80. Jahrestag der Befreiung von Metz

Ende Nov. > Anfang Dez. 2024

Weihnachtsmarkt und
Adventsfeierlichkeiten
In Metz und in der Eurometropole Metz

7. Dez. 2024 > 8. Dez. 2024

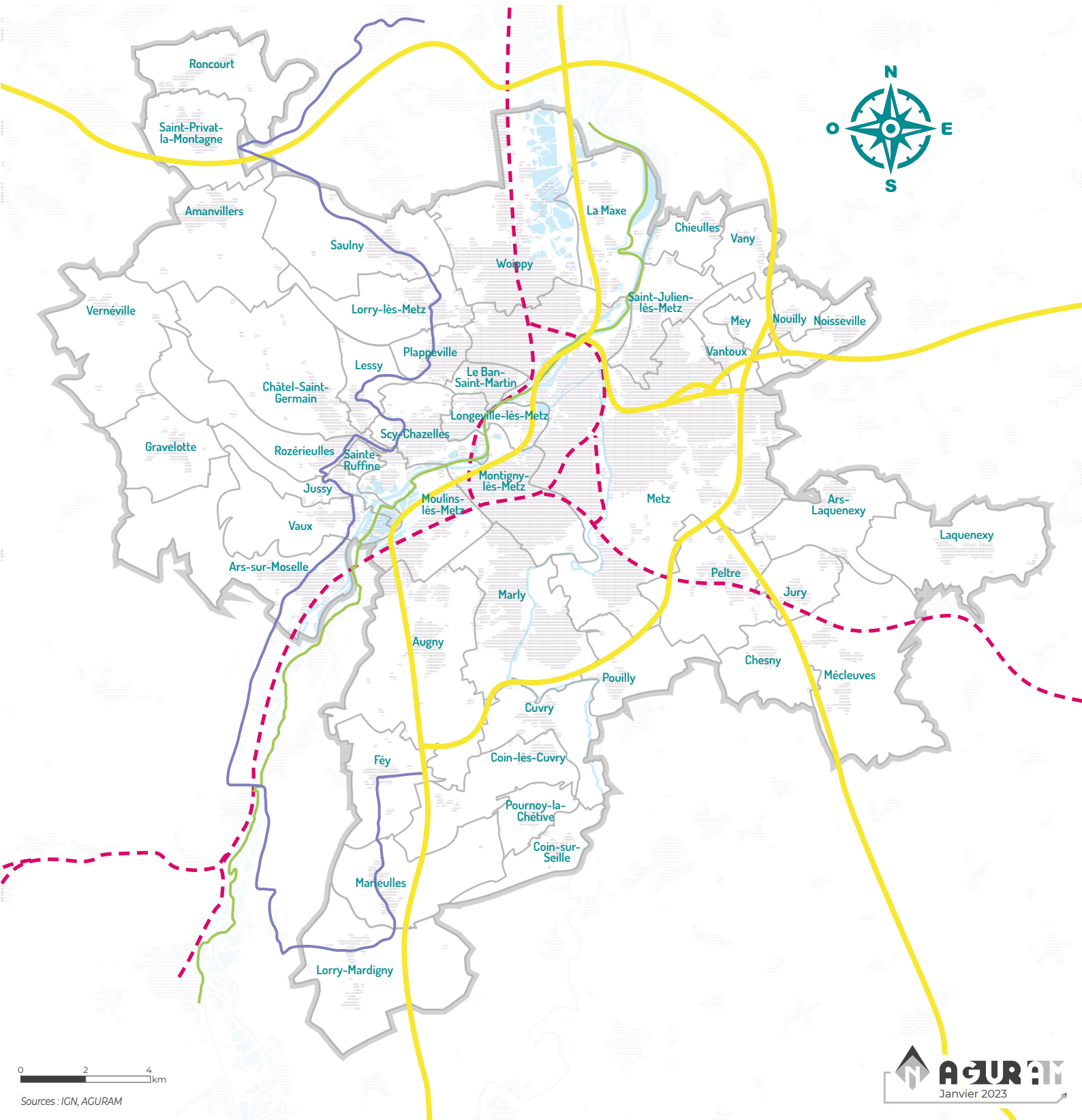
Saint-Nicolas



* Änderungen vorbehalten

Die Gesamtheit aller Veranstaltungen in der Eurometropole Metz finden Sie auf tourisme-metz.com oder indem Sie den QR-Code scannen.




EUROMETROPOLE METZ



Legende

-  Autobahnen
-  Schienenwege
-  Fahrradweg V50
-  Weinroute

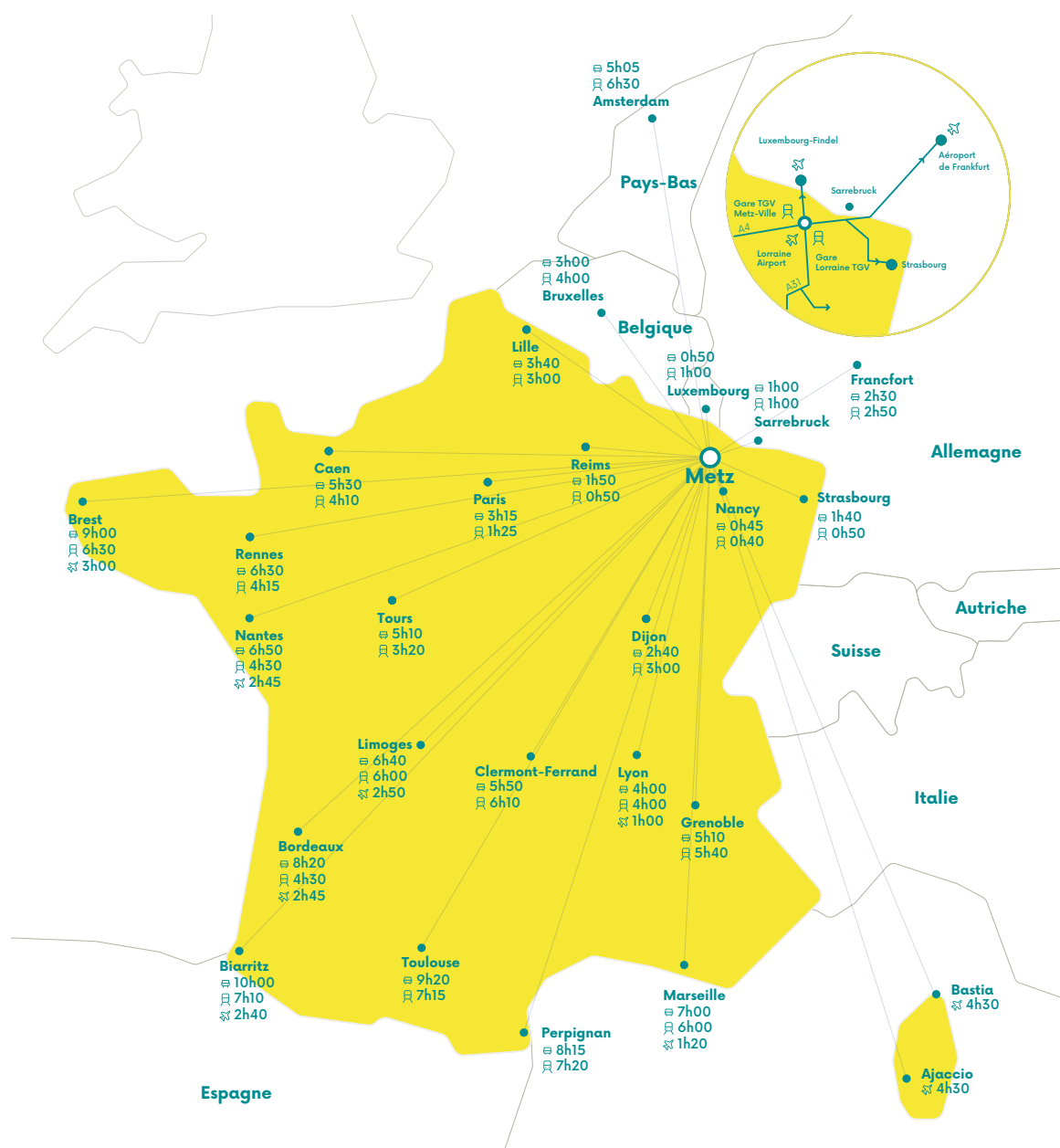
Schlüsselindikatoren

-  46 Gemeinden
-  228.000 Bewohner
-  312,8 km²

LICHTER EUROPAS

In der Region Grand-Est gelegen ist die Eurometropole Metz von Grund auf europäisch. 1 Stunde von Luxemburg und von Deutschland aus, 3 Stunden von Brüssel aus und nur 85 Minuten von Paris aus - alle Wege führen nach Metz! Ob Sie mit dem Auto (über die A4 oder die A3), mit dem Zug (Sie kommen am Bahnhof Maysville oder Lorraine TGV an) oder mit

dem Schiff (über den Canal de l'Est, die Mosel oder die Saar) kommen - Metz ist ein absolutes Muss. Auf dem Luftweg sollten Sie neben dem Flughafen Lorraine Airport auch die Flugverbindungen zum Flughafen Luxemburg (45 Minuten Fahrzeit) oder Saarbrücken (1 Stunde Fahrzeit) in Ihre Überlegungen einbeziehen.





Caravage, „Narcisse“, 1597-1599
Italien, Rom, Palais Barberini, Galerie für antike Kunst
© Photo SCALA, Florence, Dist. RMN-Grand Palais / Image Scala

Ein Sternekoch

Das Centre Pompidou-Metz begrüßt den mit einem Michelin-Stern ausgezeichneten Koch Charles Coulumbeau zu einer neuen gastronomischen Reise.

Die für den 5. Juni 2024 vorgesehene Eröffnung des Restaurants verspricht ein einzigartiges Erlebnis, **das die Aromen der französischen Küche und der japanischen Kochkunst vereint.** An diesem einzigartigen Ort stellte sich der Küchenchef nicht nur ein, sondern **zwei Restaurants** vor: das Bistro Franconippone, in dem das Mittagessen in einem großen Raum mit hundert Sitzplätzen serviert wird, und ein Gourmetrestaurant, in dem das Abendessen für zwanzig Gäste in einer Glasblase serviert wird.

Centre Pompidou-Metz und Saint-Etienne-Kathedrale

Die außergewöhnliche Architektur des **Centre Pompidou-Metz** wird Sie mit seinem sechseckigen Dach, das an das Geflecht eines chinesischen Huts erinnert, der in der Abenddämmerung auftaucht, in Erstaunen versetzen. Das Gebäude selbst ist ein Kunstwerk!

2024 bietet Ihnen dieser einzigartige Raum für die Erkundung des modernen und zeitgenössischen künstlerischen Schaffens einzigartige Momente der Kontemplation und der Erkundung kunsthistorischer Meisterwerke wie „**Courbets Ursprung der Welt**“, das anlässlich des **Ausstellungsevents „Lacan“** präsentiert wird. Wenn der Künstler **dem Psychoanalytiker** vorausgeht, bis zum 27.05.2024.

Im Frühjahr findet mit **André Masson** eine Retrospektive zu einer Schlüsselfigur des Surrealismus statt. Es gibt keine vollendete Welt, wohingegen ein monumentales immersives Werk von Katharina Grosse sich vom 01.06.24 bis zum 14.02.25 im Grande Nef ausbreitet und auf den Vorplatz des Museums übergreift.

centrepompidou-metz.fr

Schließlich: „DIE ZEIT / IN FARBEN / SEHEN“. Die Herausforderungen der Fotografie umreißt vom 13.07. bis 18.11. die Geschichte dieses Mediums anhand der Vervielfältigung digitaler Bilder.



Jean Gorin, „Komposition Nr. 3“, 1930
Öl auf Leinwand, 53 x 50 cm
Musée de Grenoble, MG 4344
Schenkung von Suzanne Gorin im Jahre 1989 - MG 4344
© Jean Gorin - Foto: © Ville de Grenoble / Musée de Grenoble - J.L. Lacroix



Foto Philippe Gisselbrecht - Ville de Metz



Entdecken Sie das Programm des Centre Pompidou-Metz

Shigeru Ban Architects Europe und Jean de Gastines Architectes, mit Philip Gumuchdjian für den Entwurf des Siegerprojekts des Wettbewerbs / Metz Métropole / Centre Pompidou-Metz / Foto Inspire Metz





Musée de la Cour d'Or - Eurometropole Metz

Musée de la Cour d'Or - Eurometropole Metz und FRAC

Klettern Sie den Hügel hinauf und besuchen Sie **das Museum Cour d'Or-Eurometropole in Metz** mit seinem Labyrinth aus dunklen Gängen, die zum Altar des Mithras, dem Herrn der Winde und Freund der Sonne, einem mittelalterlichen Getreidespeicher oder einer grandiosen, einzigartigen mittelalterlichen Deckenmalerei führen.

Weiter geht es im ältesten Zivilgebäude der Stadt, dem wunderschönen Herrenhaus von Karl V., in dem der **FRAC** (Regionalfonds für zeitgenössische Kunst) untergebracht ist.

musee.eurometropolemetz.eu
fraclorraine.org

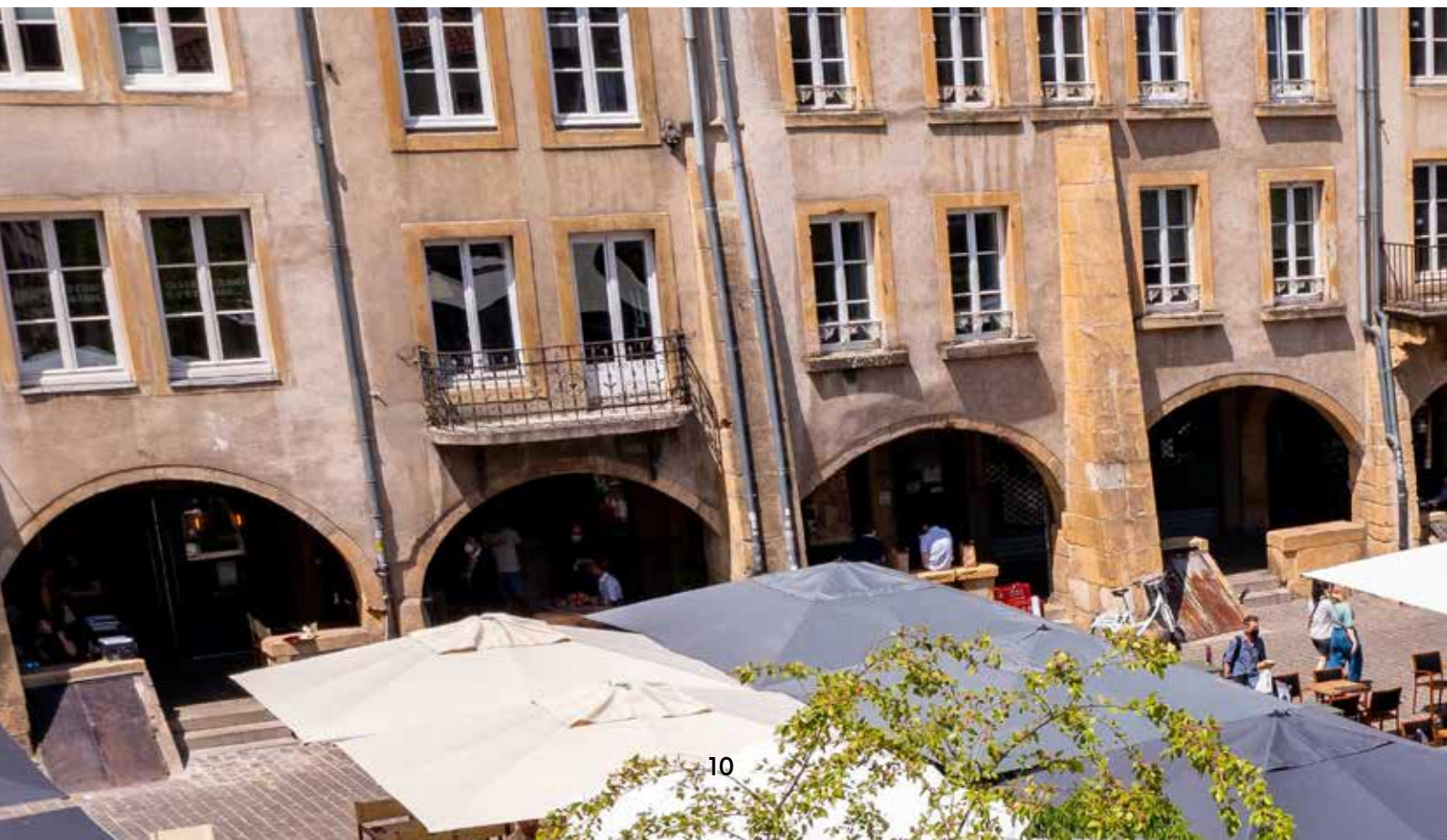


49 Nord 6 Est - FRAC Lorraine

Saint-Louis-Platz und Outre-Seille-Viertel

Steigen Sie wieder hinab zum **Saint-Louis-Platz**, wo die Geldwechsler zur Zeit der Metzger Republik auf den Steinbänken arbeiteten, und bewundern Sie im **Outre-Seille-Viertel** mit seinem mittelalterlichen Charme die **Buntglasfenster von Cocteau** in der **Saint-Maximin-Kirche** oder besuchen Sie **das Deutsche Tor**, eine wahre Burgfestung, welche die **Seille** überspannt, wo man die Spuren antiker Schlachten sehen und gleichzeitig Ausstellungen und Kunstdarbietungen bewundern kann.

Saint-Louis-Platz - Metz



Eurometropole Metz

Versäumen Sie in der Eurometropole Metz nicht den Abstecher **zum Haus von Robert Schumann**, dem Vater Europas, in Scy-Chazelles, **dem Museum des Krieges und der Annexion von 1870**, das an den Orten der schrecklichen Schlachten eröffnet wurde, die zu dem lokalen Ausdruck «ça tombe comme à Gravelotte» (das ungefähr dem Deutschen „es regnet ohne Unterlass“ entspricht) führten, oder **Schloss Courcelles** in Montigny-le-Messe, erbaut im 18. Jahrhundert und heute ein Ausstellungsort.

Sie werden sich gewiss fragen, was dieses antike Aquädukt am Ufer der Mosel (in Ars-sur-Moselle) ist: es bringt Quellwasser nach Metz und stammt aus dem zweiten Jahrhundert!

mosellepassion.fr



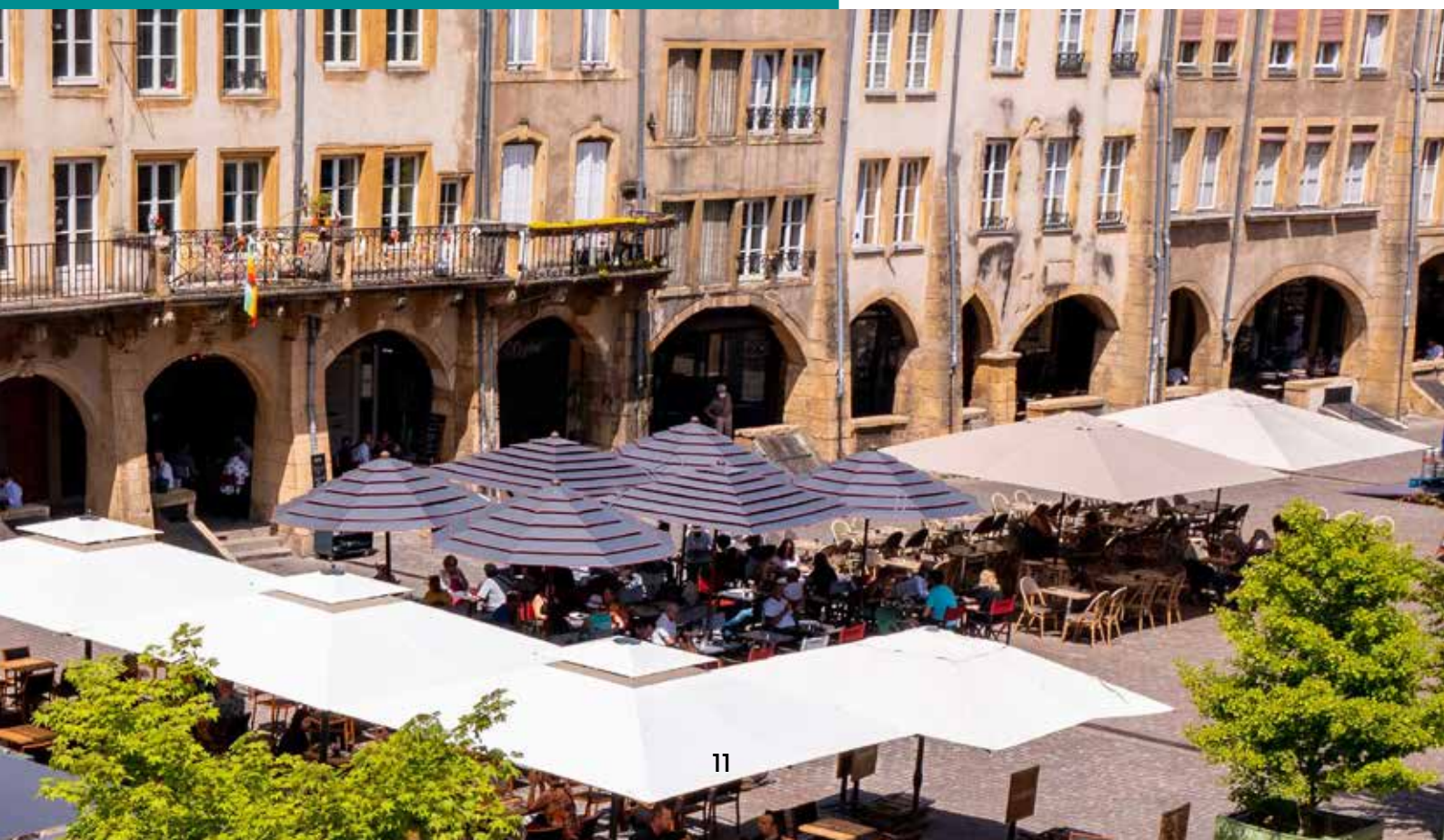
Museum des Krieges von 1870 und der Annexion – Gravelotte



Schloss Courcelles - Montigny-lès-Metz

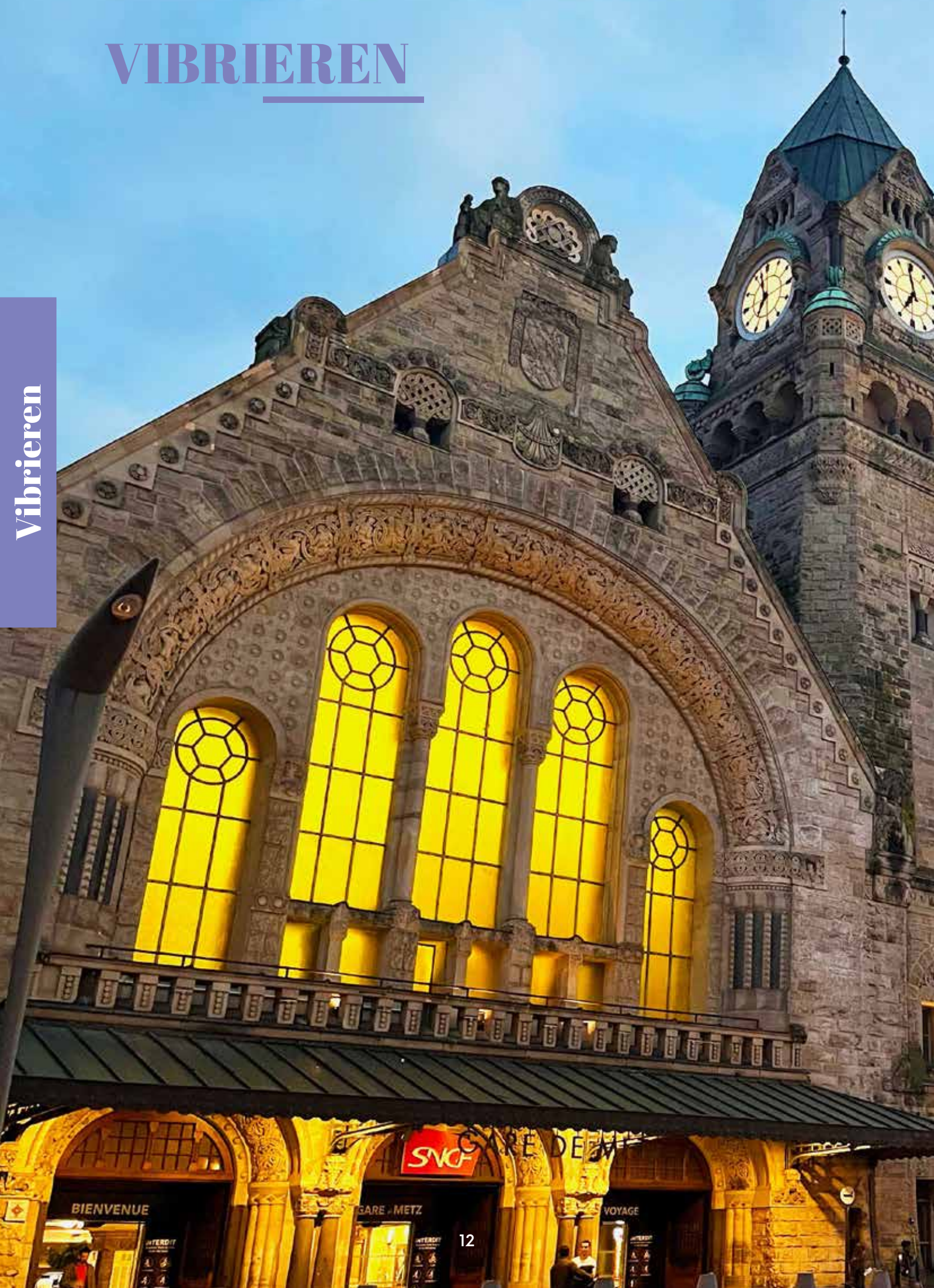


Robert Schuman-Haus - Scy-Chazelles



VIBRIEREN

Vibrieren



Bahnhof Metz

Wie könnte man sich nicht an den majestätischen Bahnhof erinnern, die von Internetnutzern schon dreimal zum schönsten Frankreichs gewählt wurde, voller Symbole und Anekdoten?

Wenn Sie genau hinsehen, können Sie die kleinen Handwerksberufe von damals oder etwas wiederentdecken, das wir am Buffet probiert haben, als wir auf den Zug warteten.





Moselle Open



Im Sommer wie im Winter gibt es in Metz tausend und eine Art, um gemeinsam zu vibrieren! Die ersten Töne der Musik eines Konzerts, **der Beginn des Spiels, der Abflug eines Heißluftballon** über dem Wasser, **die Lichtspiele auf der Kathedrale...** es gibt so viele Gelegenheiten für eine einzigartige Erfahrung mit den Metzern.

Die Mosel ist Austragungsort der Spiele 2024 und die Eurometropole zählt 5 Standorte und Einrichtungen, die Delegationen aus olympischen und paralympischen Disziplinen wie Kunst- und Rhythmische Sportgymnastik, Handball, Judo, Trampolin, Rudern, Kanufahren, Tischtennis... beherbergen können.

Es gibt nichts Besseres als ein Spiel oder einen Wettbewerb, um in Stimmung zu kommen und sich verbunden zu fühlen:

- mit den beeindruckenden **Dragonnes** (Metz Handball) mit einer beeindruckenden Erfolgsbilanz: 25 französische Meisterschaften, 11 französische Pokale, 8 Ligapokale, 2 Final-Four;
- im **Stade St-Symphorien**, dessen Süd-Tribüne gerade komplett renoviert wurde und neue Räume für den Metz Football Club bietet;
- bei den **Moselle Open**, die 2024 zum 21. Mal im Stade Metz ausgetragen werden, einem der vier ATP-250-Tennisturniere in Frankreich, sind viele berühmte Spieler dabei;
- beim **Open international de la Mirabelle d'Or** im Golf von La Grange-aux-Ormes, einer Etappe der Alps Tour, an der mehr als 100 Profispieler teilnehmen;



Metz, die Stadt des Sports

Die Metzger werden die Ehre haben, am 27. Juni das olympische Feuer in Empfang zu nehmen, um sportliche und kollektive Energie erstrahlen zu lassen. Die Flamme, die für eine gewisse Zeit des Tages zu einer „Mosellanerin“ werden wird, wird durch das Departement ziehen, von Sarreguemines bis Metz, vorbei am Robert-Schuman-Haus in Scy-Chazelles.

Ihre Reise wird in der Stadt Metz unter einem Spalier aus 24 Personen enden und dort eine Nacht verbringen, für die auf dem Platz der Republik zahlreiche Vorführungen vorgesehen sind.

Sylvain Kastendeuch, Jean-Marie Donatello, Marie-Jo Brunet und Sarah Bouktit werden sich der großartigen Familie der Fackelträger anschließen.

metz.fr

20
TERRE
DE JEUX
24



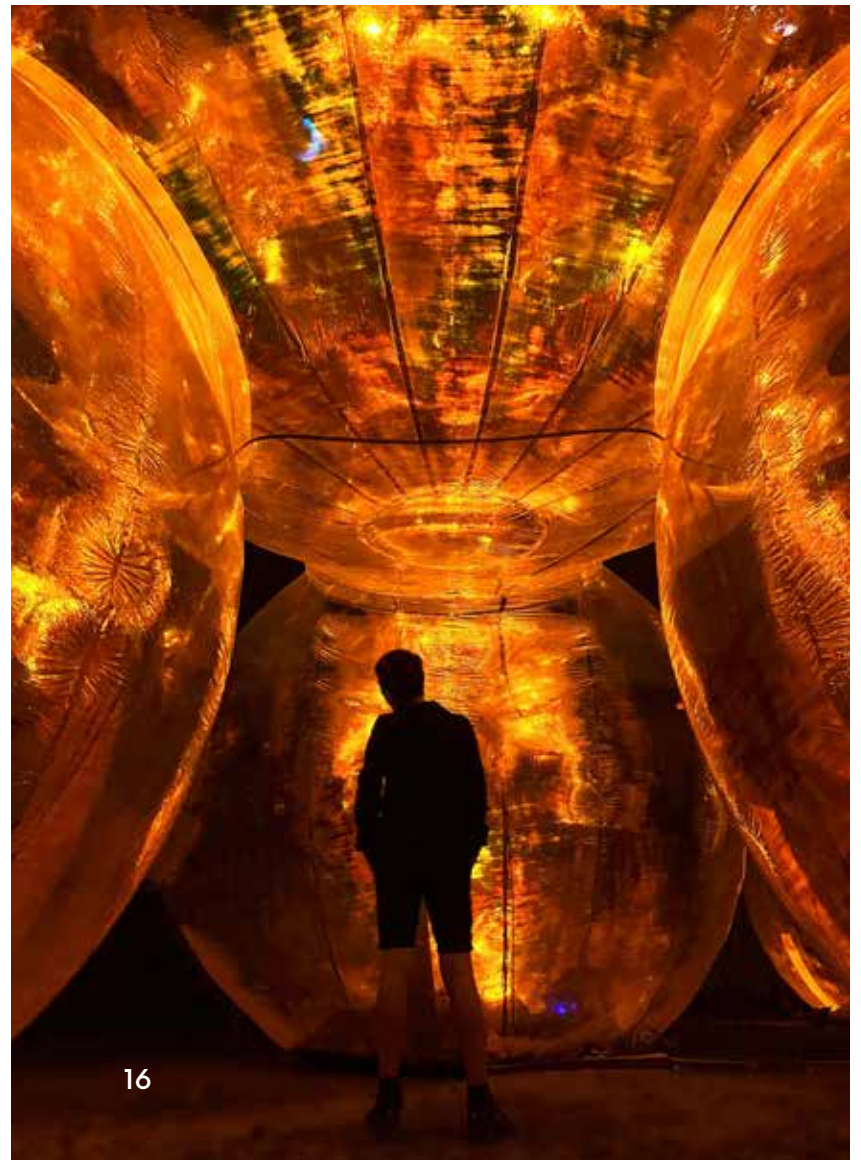
Das internationale Festival Constellation de Metz erleuchtet den Sommer!

Nach dem großen Erfolg der 2023er Auflage mit mehr als einer Million Besuchern kommt das internationale Festival Constellations de Metz vom 20. Juni bis 31. August 2024 mit dem nächtlichen Parcours «Pierres Numériques» und dem Tagesparcours «Art et Jardins» unter dem gemeinsamen Thema «Espace(s) libre(s)» zurück. Ergänzt wird dieses reichhaltige und vielfältige Programm durch groß angelegte Projekte rund um Urban Art.

Während seiner **8. Ausgabe** erforscht und beleuchtet das Festival weiterhin das Erbe der Stadt Metz und inspiriert mit zeitgenössischer Kreativität, **die neue Perspektiven auf ihre natürlichen und städtischen Räume** bietet. Die Ausstellung Constellations de Metz, die den Rhythmus des kulturellen und touristischen Lebens von Metz bestimmt und über die Grenzen der Stadt hinweg strahlt, hat sich als ein **neuartiges, kostenloses und unumgängliches kulturelles Zusammentreffen** in der nationalen und grenzüberschreitenden Landschaft bewährt. Das Festival unterstreicht seine internationale Bedeutung durch die Einladung internationaler Künstler und verschiedener europäischer Koproduktionen und konzentriert sich dabei auf viele regionale und lokale Künstler.

constellations-metz.fr

Evanescent Atelier Sisu - Zara Pasfield & Renzo B. Larriviere



Acte II - AI DATANOVA - Ouchhh © Inspire Metz

Das Mirabellenfest und die Montgolfiade

Das traditionelle **Mirabellenfest**, der wichtigste und ökologisch verantwortungsvollste Termin des kulturellen Sommers in Metz, wird **vom 22. bis 25. August 2024** ganz besonders die geschützten Naturlandschaften der Stadt Metz beleben. Ein Programm, welches symbolhafte Höhepunkte und Neuheiten miteinander verknüpft, erwartet die Bürger von Metz und Touristen in einer freundlichen, gastronomischen und festlichen Atmosphäre. Kommen und feiern Sie die Region und die goldene Frucht, indem Sie an den **Konzerten und Animationen der Guinguette-Mirabelle** auf der Esplanade de Metz, dem **Markt der Geschmäcker und Künste**, dem **Wettbewerb um die Original-Mirabellen-Tarte** oder am **Krönungsabend der Mirabellenkönigin 2024 im «Arsenal»** teilnehmen. **Der 25. August** ist der Tag der Olympischen Spiele, an dem auf dem **Plan d'eau die Wasserparade** in ihrer sportlichen, kulturellen und sozialen Dimension erklingt, welche die Werte des olympischen Gedankens im Herzen trägt.



metz.fr



Die Montgolfiade - Metz

Die Feierlichkeiten werden mit den Montgolfiades fortgesetzt, die vom Plan d'Eau aus den Himmel über Metz verschönern. Von der Vereinigung der Heißluftballonfahrer der Mosel ausgerichtet, bieten sie den Spaziergängern in der Morgendämmerung oder am Ende des Tages ein farbenfrohes, beruhigendes und zugleich poetisches Schauspiel. Jeder kann sich zudem über Wasseraktivitäten informieren oder die Lichterparade während des Wasserfestivals genießen.

Unten sind die romantischen Régates-Gärten und der Lac aux Cygnes mit den tanzenden Springbrunnen - das perfekte Theater für ein Feuerwerk, das jeden Abend an Sommerwochenenden stattfindet (jeden Donnerstag, Freitag, Samstag, an Sonn- und Feiertagen um 22.30 Uhr und 23.00 Uhr).





Weihnachtmarkt und Saint-Nicolas

Im Winter wärmt **der Weihnachtsmarkt**, der bei dem Wettbewerb „Beste Weihnachtsmärkte 2024“, der von den European Best Destinations organisiert wird, **den 3. Platz und in der Kategorie „Familie“ gar den 1. Platz belegte.**

Während sich die Feiertage nähern und die Stadt mit dem Weihnachtsmarkt verschiedene Orte und Viertel der Stadt belebt, ist es bereits Tradition, dass der gute **Sankt Nikolaus** Anfang Dezember die artigen Kinder mit Süßigkeiten und Leckereien belohnt, während sich Knecht Ruprecht der weniger artigen annimmt...

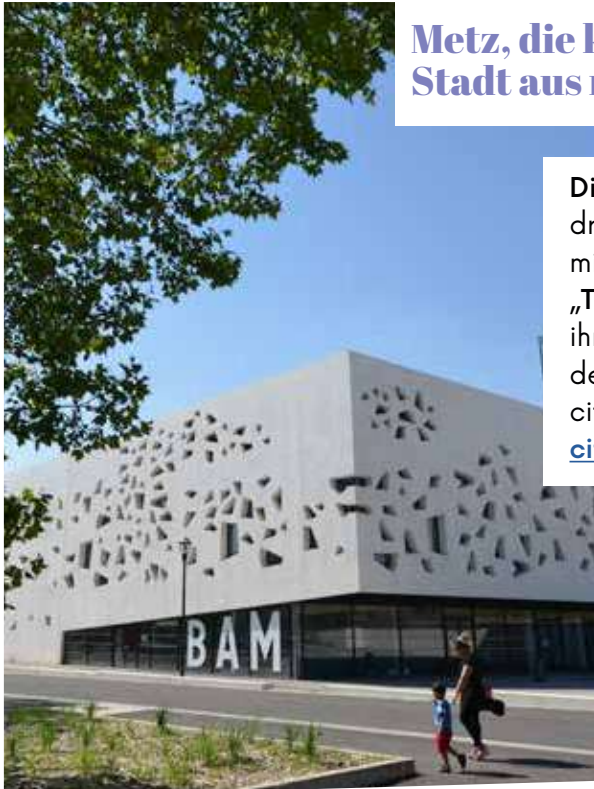
Die meisten Geschäfte und Boutiquen haben an den letzten vier Sonntagen vor Weihnachten geöffnet, damit Sie bis zum letzten Tag von den würzig duftenden City Breaks profitieren können.

Riesenrad und andere Winterspiele sorgen für ein vielfältiges Freizeitangebot für Groß und Klein.





Metz, die kreative Unesco-Stadt aus musikalischer Sicht



BAM - Metz

Das „Arsenal“ Jean-Marie Rausch wurde von Ricardo Bofill renoviert und umfasst einen der schönsten Konzertsäle Europas mit einem prunkvollen Dekor aus Buchen- und Sykomorenholz.

Saint-Pierre-aux-Nonnains, eine der ältesten Kirchen Frankreichs, veranstaltet Konzerte mit altertümlicher Musik und Ausstellungen.

Die „Trinitaires“, ein ehemaliges Karmeliterkloster, ist seit den 1970er Jahren Veranstaltungsort für Konzerte in einer einzigartigen Atmosphäre.

Was die „BAM“ betrifft, die zwischen dem 26. und 28. September ihr 10-jähriges Bestehen feiert, so wurde das architektonische Projekt, das sich der aktuellen Musik verschrieben hat, von Rudy Ricciotti gestaltet, was schon für sich genommen ein großes Versprechen ist.

Die **Cité musicale-Metz** bietet mit den drei Sälen, drei verschiedene Umgebungen mit dem „Arsenal“, der „BAM“ und den „Trinitaires“ (außergewöhnlich hinsichtlich ihrer Geschichte und ihrer Akustik) sowie dem Orchestre national de Metz Grand Est. citemusicale-metz.fr
citemusicale-metz.fr



Trinitaires - Metz

Nichts
verpassen



Arsenal Jean-Marie RAUSCH - Metz



Großer Saal des Arsenal -
Nationalorchester von Metz Grand Est

Oper-Theater - Eurometropole von Metz

Was das **Oper-Theater** anbelangt, das älteste noch in Betrieb befindliche Opernhaus Frankreichs, ein Schmuckstück aus dem 18. Jahrhundert mit einer sehr ungewöhnlichen Geschichte (von einem gewissenlosen Architekten bis hin zu seinen Skulpturen und Inschriften), so werden hier verschiedene **Opern, Komödien, Ballette, Operetten oder Dramen mit zahlreichen Neuproduktionen und Uraufführungen in Zusammenarbeit mit großen nationalen oder internationalen Einrichtungen** gezeigt.

Ein vom **Internationalen Zentrum für Glaskunst in Meisenthal (CIAV)** angefertigter neuer **Kronleuchter** erhellt seit November 2023 die Kaminhalle des Oper-Theaters. Die 34 perlenartigen Glaskugeln bilden eine Halskette.



Oper-Theater - Eurometropole von Metz



GENIESSSEN



Temple Neuf - Metz

An welchem Reiseziel können Sie sich besser Zeit nehmen, um den Augenblick in vollen Zügen zu genießen, als in der Eurometropole Metz?

Die Stadt Metz, die auf **Platz 5 der Liste der 50 grünsten Städte Frankreichs** (Observatoire des villes vertes, 2023) steht, gilt als Geburtsstätte der urbanen Ökologie und ist **seit 1992 mit 52 m² öffentlicher Grünflächen pro Einwohner mit «4 Blumen» eingestuft.**

Metz belegt laut dem Magazin *Challenges* außerdem den 1. Platz unter den attraktivsten Städten für Familien.



Die Mosel und Blick auf den Mont Saint-Quentin – Metz

Ein Picknick im Park? Eine Verkostung von Moselwein* und von regionalen Produkten in Wassernähe? Eine Terrasse im Schatten von mittelalterlichen Bogengängen? Ein unvergesslicher Sonnenuntergang bei einem Aperitif? Ein Schauspiel in den Weinbergen oder ein Spaziergang über die Felder? in Metz und den umliegenden Gemeinden ist all dies möglich und wird sogar empfohlen!

* Alkoholmissbrauch schadet der Gesundheit.
In Maßen konsumieren.

Wir möchten Ihnen übrigens auch berühmte, ausgefallene oder romantische Ausblickspunkte empfehlen, für die Sie von Ihren Freunden bestimmt beneidet werden. Wie beispielsweise am **Moselufer** vor dem **Temple Neuf** oder, versteckter, im **Récollets-Kloster**, inmitten der Stadt, im **Heilpflanzengarten**. Es gibt zahlreiche Ideen, die einen zum Träumen verführen!

Récollets-Kloster: metz.fr/lieux/lieu-143.php





Spazierwege und Gärten

Spazierwege und Gärten prägen die Stadt gleichermaßen wie die Straßen: **In den Gärten Jean-Marie Pelt** (Parc de la Seille), über die **Passerelle du Graouilly** erreicht man das **Viertel Queuleu** oder den Vorplatz des **Palais Omnisport les Arènes**. **Der Botanische Garten** bildet mit seinen Gewächshäusern, seinem Rosengarten und seinen Wasserspielen eine Verbindung zwischen Metz und dem Süden der Eurometropole.

Setzen Sie sich wie die Bürger von Metz auf eine Bank, um im **vergänglichen Garten auf der Place de la Comédie** oder in den französischen Gärten der Esplanade Ihr Mittagessen einzunehmen und dabei dem Plätschern der Wasserspiele zu lauschen. Ein Ort der Ruhe unmittelbar neben den Fußgängerstraßen und dem lebhaften Treiben auf dem **Place de la République...**



Blick auf den Mont Saint-Quentin

Lehnen Sie sich an sommerlichen Wochenenden auf dem kühlen Gras zurück und bestaunen Sie das nächtliche Schauspiel **der Tanzenden Fontänen am Lac aux Cygnes**. Alternativ können Sie in der Nähe des **Plan d'eau** die Liegewiesen im Schatten der großen Bäume und die Aussicht auf den **Mont St-Quentin** genießen.



Kalkrasen - Lorry-Mardigny

Fuß- und Fahrradrouten

Nehmen Sie die Gelegenheit wahr, um die angebotenen Touren entlang der kanalisierten oder naturbelassenen Mosel, zu Fuß oder mit dem Fahrrad auf der **Voie Bleue (V50)** zurückzulegen und das **Haus des Schleusenwärters, den Parc de la Cavalerie, die Saulcy-Insel oder die Pucelle-Abfahrt** zu erkunden. Sie können hier sogar die Kajakfahrer in voller Aktion bewundern! Mit der Familie stehen Ihnen zahlreiche verschiedene Spielplätze zur Verfügung, die die Kleinsten erkunden können.

„Der Blaue Weg“ (V50): lavoiebleue.com

Fahrradanmietung: lemet.fr

Fahrrad in Metz: metz.fr

Fahrradtourismus: tourisme-metz.com

Gärten und Sehenswürdigkeiten der Eurometropole Metz

Obstgärten in Laquenexy, Schlosspark von Courcelles in Montigny-lès-Metz, Simon-Park in Augny, Erkundung der Moselufer, Seille-Ufer, Gedenkwege (insbesondere in Rozérieulles und Gravelotte), Orchideenpromenade und Kalksteinrasen, Gemüsegärten und Erdbeeranbau in Woippy, alte befestigte Bauernhöfe und gallo-römisches Aquädukt in Ars-sur-Moselle - erleben Sie die Überraschung der wiedergefundenen Zeit.

Die Obstgärten von Laquenexy:

jardinsfruitiersdelaquenexy.com



Die Obstgärten von Laquenexy



Der **Botanische Garten** ist ein Ort voller Geschichte von Menschen und Pflanzen. Der Park befindet sich seit über 150 Jahren auf der Bank von Montigny-lès-Metz und lädt Spaziergänger dazu ein, zwischen den verschiedenen Pflanzenansammlungen der gemäßigten und tropischen Klimazonen die Reise der Pflanzen nachzuvollziehen. Beachtliche Bäume, Steingärten, Rosengärten, Duftgärten oder auch Lebensräume des äquatorialen Unterholzes und trockene Lebensräume in den Gewächshäusern werden dargestellt. Eine wahrhaft idyllische Landschaft, um einen geruhsamen Augenblick zu verbringen oder botanische Kuriositäten zu entdecken.



Der Botanische Garten

Die Weinstraße des Pays Messin und die Mirabelle

Sie können sogar, wenn Sie mutig sind, die Weinroute* des Pays Messin (46 km) per Fahrrad abfahren und dabei die Winzerdörfer durchqueren, an Obstgärten und Weinbergen vorbei, während Sie die mit dem AOC-Label gekennzeichneten Weingüter und das Moseltal entdecken. Pinot Noir, Pinot Gris, Auxerrois, Müller-Thurgau, Pinot Blanc, Gewürztraminer oder Gamay sind ideale Begleiter für Quiche, Torte, Eintopf und Mirabelle! Die Mirabelle haben die Einwohner

von Metz schon früh (seit dem 16. Jahrhundert) in ihr Herz geschlossen: jedes Jahr wird sie gefeiert, man besucht ihre Plantagen, genießt sie in Form von Kuchen, Mundfrüchten, Schnaps oder Likör - man kommt einfach nicht an ihr vorbei! Kochkurse, Weinkellerbesuche, Schnitzeljagden rund um das Thema Bier - in der Natur sind alle Geschmäcker zu finden.

** Alkoholmissbrauch schadet der Gesundheit. In Maßen konsumieren.*



Bootsfahrten

Entdecken Sie Metz, seine Umgebung und seine Geschichte an Bord eines solarbetriebenen Ausflugsbootes, an Bord der Solis, der Bandiera (Prestigeboot), des Elektro-Solarbootes GD Vacances (überdachtes Boot) oder der Graouilly (überdachtes Elektro-Solarboot, mit Klimaanlage oder Heizung). Los geht's am Plan d'eau, im Stadtzentrum oder in Longeville-lès-Metz.



Plan d'eau

- **La Compagnie des Bateaux de Metz** - Bootsfahrten, Aperitifs, Kreuzfahrtmahlzeiten
la-compagnie-des-bateaux-de-metz.com
- **Solis Mettensis** - Spazierfahrtle, Aperitifs
metz-bateau-solaire.com
- **La Flottille** - Vermietung von Elektrobooten, Ruderbooten, Tretbooten...
bateauxmetz.com

Neu!

Ab Sommer 2024 bietet der Besitzer von Solis Mettensis und Bandiera auch eine Bootsfahrt inklusive der Option auf eine Mahlzeit sowie eine schwimmende Weinbar mit Terrasse für Ihre Afterworks* und Sommerabende an.

** Ausgehen nach Feierabend*

metz-bateau-solaire.com

Luftaufnahme der Mosel, des Temple Neuf und der Saint-Etienne-Kathedrale - Metz



Neuheiten 2024



© Maison Heler Metz designed by Starck Member of Curio Collection by Hilton

Maison Heler Metz, konzipiert von Starck

In der Nähe des Centre Pompidou- Metz und nur wenige Minuten vom Stadtzentrum und dem Bahnhof entfernt, eröffnet im Sommer 2024 das neue Hôtel Maison Heler, das von dem berühmten Designer Philippe Starck konzipiert wurde. Die 9 Stockwerke werden von der Nachbildung einer Villa aus dem Quartier Impérial gekrönt, in der die Gäste in einem gemütlichen und angesagten Restaurant mit einem einmaligen Dachgarten willkommen geheißen werden.

Die Einrichtung gehört zum Netzwerk der Curio Collection von Hilton, einer Kollektion von gehobenen, außergewöhnlichen und originellen Hotels, die im Gedächtnis bleiben.

Die Kennzahlen

104

Zimmer
und Suiten



2

Restaurants



2

Bars



1

Veranstaltungsfläche
von 350m²



SCHLENDERN

Möchten Sie auf der Suche nach Souvenirs lokale Produkte aus der Region Metz bei sich zu Hause probieren, das Know-how eines Glasmeisters oder eines lokalen Handwerkers entdecken oder einfach nur eine schöne Überraschung an einem

Schaufensters genießen?

Mit Kunstgalerien, Concept Stores, selbständigen Buchhandlungen, Designerboutiquen, Flohmärkten, lokalen Geschäften und großen nationalen Marken haben Sie die Qual der Wahl.

Überdachter Markt - Metz



Graouilly

Möchten Sie den Graouilly entdecken? Besuchen Sie das Dorf Taison auf dem Hügel Ste-Croix, wo kleine Restaurants und unabhängige Geschäfte diese ungewöhnliche Straße bewachen. wo er in der Luft hängt und über die unabhängigen kleinen Restaurants und Läden in dieser ungewöhnlichen Straße wacht.



Shopping

In der Fußgängerzone oder im Einkaufszentrum im Amphitheater-Viertel oder in der Eurometropole ist das kommerzielle Angebot vielfältig. Sie können sogar in einer Wohnung einkaufen oder in einem kurzlebigen Pop-up-Laden nach Fundstücken suchen. Ein kleines Extra: Der Schlussverkauf beginnt in Metz immer ein paar Tage früher als im Rest Frankreichs.

Terrassen

Genießen Sie morgens eine Tasse Kaffee auf einer der vielen sonnigen Terrassen der Stadt, beispielsweise auf dem St-Jacques-Platz.

Märkte

Tätigen Sie Ihre Einkäufe von Dienstag bis Samstag auf dem überdachten Markt gegenüber der Kathedrale oder auf einem der vielen lokalen Landmärkte in der Region Metz (verpassen Sie auf keinen Fall den Sonntagmorgen vor der Ste-Thérèse-Kirche) und in den umliegenden Dörfern. Gemüsebauern, Fleischproduzenten, Eier- oder Geflügelproduzenten, Winzer, Brauereien - kommen und treffen Sie die Produzenten. Verpassen Sie am 1. und 2. Juni nicht die guten lokalen Produkte während des Landwirtschaftsfestes „Macellum“. Mit Frischegarantie!



Rue Taison - Metz

Saint-Louis-Platz und Seille-Ufer

Genießen Sie auf dem Saint-Louis-Platz inmitten seiner beeindruckenden mittelalterlichen Architektur einen Aperitif oder im Sommer am Ufer der Seille in den „Frigos“.



Place Saint-Louis - Metz

Shop der Agentur Inspire Metz - Office de Tourisme

Gut zu wissen: Wenn Sie auf der Suche nach einem kleinen Geschenk oder Souvenir sind, ist der Shop der Agence Inspire Metz – Office de Tourisme an 7 Tagen in der Woche geöffnet und bietet eine Auswahl an lokalen Produkten, eine regionale Buchhandlung und einzigartiges Kunsthandwerk (Glaskunst, Tischkunst, Künstler, lokale Designer usw.).

Mit dem neuen Gütesiegel „Destination Innovante Durable“ (zu Deutsch „Nachhaltiges innovatives Reiseziel“) rücken kurze Lieferketten und ein verantwortungsvoller Tourismus in den Fokus. Die Eurometropole Metz ist eines der ersten von der Agence Inspire Metz (Bureau des Congrès et Office de Tourisme) ausgewiesenen Gebiete, mit verschiedenen Akteuren wie Centre Pompidou-Metz, Centre Metz Congrès Robert Schuman und UMIH 57. Entlang von 8 Herausforderungen in 26 verschiedenen Maßnahmen, wie zum Beispiel nachhaltige Mobilität, verantwortungsvolle Beschaffung, Ressourcenschonung, Abfallvermeidung, soziale Eingliederung.

Und um das Beste aus Ihrem Aufenthalt herauszuholen, macht Agence Inspire Metz-Office de Tourisme Vorschläge unter Berücksichtigung Ihrer Zeit, Ihrer Wünsche und ob Sie alleine, als Paar, mit der Familie, mit Kollegen oder mit Freunden unterwegs sind...

Gute Idee: Kaufen Sie Ihren City Pass und kommen Sie zurück, wann Sie möchten!

www.tourisme-metz.com/fr/preparer-son-sejour/metz-citypass



2 place d'Armes - J.F. Blondel - 57000 Metz

+33 (0)3 87 39 00 00 / tourisme@inspire-metz.com

Für die Öffentlichkeit zugänglich: Jeden Tag (außer am 1. Januar und am 25. Dezember)

Von Oktober bis März

Montag bis Samstag: 10 - 18 Uhr

Sonntags und an Feiertagen: 10 bis 16 Uhr



Von April bis September und während des Weihnachtsmarktes:

Montag bis Samstag: 9.30 bis 18.30 Uhr

Sonntags und an Feiertagen: 10 bis 16 Uhr

KENNZAHLEN 2023

Agence Inspire Metz - Office de Tourisme

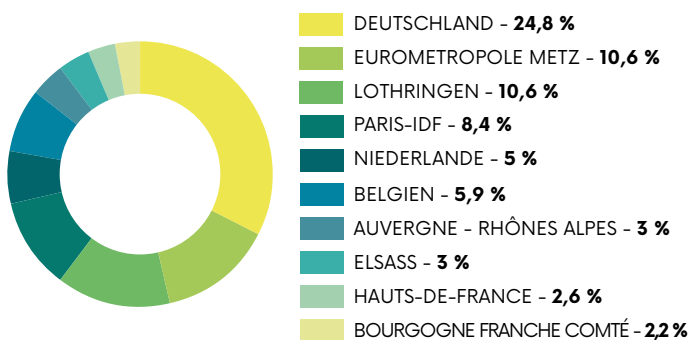
126.174 Besucher (Ökozähler)

+ 29 % bei der Gesamtzahl der geführten Besuche

1.318 City-Pass-Verkäufe

1.009.058 Übernachtungen in der Eurometropole Metz (Quelle: Touristensteuer Datenplattform 26.02.2024).

Verteilung der 10 wichtigsten Kundengruppen der Agentur Inspire Metz - Office de Tourisme



Infrastruktur bei den Unterkünften – Metz

Hotels von Metz

24 Einrichtungen - **1 555** Zimmer

5x4* - **462** Zimmer

12x3* - **680** Zimmer

3x2* - **150** Zimmer

1x1* - **55** Zimmer

3 nicht eingestuft - **208** Zimmer

Jachthafen von Metz

Blauer Pavillon - **55** Anlegestellen

Freilufthotel

1 städtischer Campingplatz in Metz mit 3 Sternen

Gemeinschaftsunterkunft

3 Bauten, davon **2** Jugendherbergen

(Sitlor-Daten – Januar 2024)

Touristische Sehenswürdigkeiten

301.449 Besucher im Centre Pompidou-Metz (+ 35,4 % im Vergleich zum Jahre 2022)

80.767 Besucher im Musée de la Cour d'Or - Eurometropole Metz

47.000 Besucher am Deutschen Tor (ganzjährig geöffnet)

56.605 Besucher in der Trinitatiskirche (geöffnet von März bis September, davon 28.000 Besucher während der „Constellations“)

9.551 Besucher in der St.-Vinzenz-Basilika (geöffnet von März bis September)

726.645 Besucher in der St.-Etienne-Kathedrale von Metz

496.979 Besucher im Botanischen Garten

Infrastruktur bei den Unterkünften - Eurometropole Metz (davon Metz)

Hotels der Eurometropole Metz

32 Einrichtungen- **2.043** Zimmer

6x4* - **475** Zimmer

14x3* - **797** Zimmer

8x2* - **508** Zimmer

1x1* - **55** Zimmer

3 nicht eingestuft - **208** Zimmer

Wohnmobil

1 Wohnmobilstellplatz in Scy-Chazelles

Hotelresorts

5 Einrichtungen

Gästezimmer

24 Bauwerke, darunter **10** unter Denkmalschutz (**9** in Metz, davon **2** markierte). Bitte beachten: **4** ungewöhnliche Gästezimmer (Hausboote in Metz).

Robert-Schuman-Haus in Scy-Chazelles

180 Ringe

(Sitlor-Daten – Januar 2024)

Gastronomische Infrastrukturen - Eurometropole Metz (davon Metz)

240 Restaurants

(Sitlor-Daten – Januar 2024)



Einstufungen und Gütesiegel, die die Stadt Metz erhalten hat



Im Oktober 2019 wurde Metz von der UNESCO zur Kreativstadt in der Kategorie Musik ernannt

Metz verfügt seit April 2019 über das Gütesiegel „French Tech“ und „Capitale French Tech East“.



Metz ist im Grünen Michelin-Führer mit 3 Sternen ausgezeichnet.



Die Stadt Metz ist Partnerstadt mit Luxemburg, Trier, Gloucester, Hradec Králové, Nanjing, Karmiel und Czernowitz.

Seniorenfreundliche Stadt, Platinstufe.

Zertifizierungen und Gütesiegel, welche die Agence Inspire Metz - Office de Tourisme erhalten hat

Eingestuft in Kategorie 1



Accueil Vélo ist ein nationales Gütesiegel, das einen hochwertigen Empfang und Service für Radfahrer entlang der Radwege garantiert.

Weitere Informationen: www.francevelotourisme.com

Die Siegel und Netzwerke der Eurometropole Metz

Die Eurometropole verfügt über das Gütesiegel:





**AGENCE INSPIRE METZ -
OFFICE DE TOURISME**

Tourismusabteilung
Valentine Vernier
vvernier@inspire-metz.com
+ 33 (0)3 87 39 01 07
+ 33 (0)6 32 89 05 95

Kommunikationsabteilung
Marina Lallement-Wagner
mlallement@inspire-metz.com

tourisme-metz.com
inspire-metz.com

